инв. 5

Сазанов Богаш

„Семерей"

1 - 2

Инс... языка, литературы ...
ОТДЕЛ РУКОПИСЕЙ
Инв. № 949
10/5 47
... АН СССР ...

650 ст.

Институт языка, литературы и истории
... РУКОПИСЕЙ
№ 165
650 л. 1979 г.

Maz muundarь.	betten	cejin
„Semetejdi" tajalasь temirqan tarьjlarь ozьjqonu.	1	12
„Semetej" Sarь tazga çoluqup ozyŋyn tek çajьn uqqanь	12	46
„Semetej" Qanьkejge kelip tek çajьn suraqanь, Qanьkejdin çoobu.	46	98.
Qanьkej temir qandьn aqtuvasьn suraap alьp kelip, Semetejge toqup berip ajtqanь.	98	198.
„Semetej" Talasqa attanьp ьqqanь	198	222.
Semetej kez qolp kelip atasьnь kyp bozup korgo ajtqanь.	222	357.

Maz muundarь.	betten.	betke cejin.
Baqaj Semetejdi coʒatasь Qaqьp ʒana Abьke, Kobozko aparqanь	357	523
Semetej ʒeti mylkty alьp qajtьp barьp, Temir qandan urug sal suraqanь.	523	610

610 бет.

12000 строк.

1938 г.

Институт языка, литературы и истории
Отдел рукописей
Инв. № 162
979
Кир. ФАН СССР гор. Фрунзе

Институт языка, литературы и истории
Отдел рукописей
Инв. № 165
650 ст.
1979
Кир. ФАН СССР гор. Фрунзе

"Semetej."

I

"Semetejdi" tajatası Temirqan tarbıj ostyrgony.

Semetejdej cunaqtı,
Kocuгun gerge tygizbej.
Kөkylyn kyngө tygizbej;
Kөtөryp baatır Temirqan.
Ar kynynө balaŋa,
Tajatası Temir qan.
Sadaqasın caqtıraat,
Sarı ulaasın captıraat.
Qara torpoq keskilep
Eski capan, sej tonun,
Ezenderge talatat.
Dubana menen ezendi;
Tuş tuşunan qaraŋat.
Abtamaŋa caj qojup,
Dem dep turat balanı.
Aza tajaq tygizip,
Dubana calbız barıbı
Emdep turat balanı,

Birge cıгıр bilindi;
Bir gaзına tolгondo,
Urumŋa maalim bolгondo.
Atasınan bul bala
Ajгır bolot dep ajtıр;
Urumdun balı mingaajtır,
Biri qalbaj curaŋajt.
Ekige gazı tolгondo,
Atqa mindi ermelip.
Temirqandı buqaŋar,
Eercip gyrөt sermelip.
Atqa minip cıqqanı,
Al sarı tar kөrgөndө,
Een tyrlyy kelmeajtı.
bala Yc elı gazga tolгondo,
At miner caşı bolгondo.
Atqa minip çeliptir,
Tөŋ tuştarın alba taap,
Temirqandın yjynө,
Kec ubaqta keliptir.
It arıtıp aŋ salıp
Ujdirip ojnoj baştadı.
Mırza ekenin urumŋa,

Bildirip [illegible]
Tört gaşьna cьqqanda,
Tört bala atanьp,
Ketip barat tydongyr,
Koçolordon babalьp.
Kьrq bala toap alьptьr,
Kьrqьn bolso bajagь,
Gigit qьlьp salьptьr.
Jь aльdьp quş salьp
Ojrip ojnop turuptur,
Mьrza ekenin urumьna,
Bildirip ojnop turuptur.
Beş gaşьna cьqqanda,
Mьrzalьqtь taştadь.
Qaŋqaluun baştadь,
Qarat qьlqan kişini,
Qajda tiryy taştadь.
Qatьn cьqьp aşьnan,
Qaira aitьp alqojso.
Aitop tilin yjrotot,
Coŋ kocodo syjrotot.
Aitaanьna konaurot,
Emeegin tilip oltyrot.

Erkek kişi kep aitьp,
Qajьrqьlьp bek aitsa.
Bajьp betin koolotyp,
Agьrtьp atьnan,
Qan bazarda çoolotot.
Qara başьn şirgelep,
Qarmap cajga salьptьr.
Cajga salqan adamь,
Calqan cьqpaj qalьptьr.
Beş çaşьna cьqqanda,
Belgilyy qaŋqor boludьp,
Bul sarь taz ucuptur.
Ykomyr salьp koo bolqon,
Bir toqojdo ee bolqon,
Ykomok ycun kelipti.
Sarь tazalьn ojondo,
Çaroaq şьmь qalьrop,
Cojcokoj kory galdьrop.
Bala qaida ketti dep,
Qarap çyrse sarь taz.
Kecke maal bolqondo,
Qьrq balanь eercip,
Kele çatat qui tumşuq.

Qaz ördökty şajlantьp,
Şanьndaqь quzğunuŋ,
Şoloştordo bajlantьp.
Sьnсь tygöt taz eken,
Ölgöny şyrsö da tazdьn,
Jekeni qaraq aş eken.
Özönöj iştiep doogo,
Atьnaan abdan maş eken.
Taz balanь qarap otursa,
Şamal сьqat oozunan,
Qoş camalaş şьqьrap,
Şabьn сьqat körynön.
Şaş balanь körgöndö,
Tilekti qudaj beregör.
Tilep şyrgön beregi,
Atasьndaj bolsodep,
Altьn taqqa qonsodep.
Kecen tyrlyy kelmeaitьp,
Komurgo qajttь sarь taz.
Beşke сьqьp ermejip,
Atqa minip ser selip.
Er Semetej atanьp,
Ar qajsь doodon bazalьp,

Alьp kelip Keŋ-Qoldon,
Qan balasь Qanьkej,
Qara qanьna baqtьrqan.
Beş şaşьna tolrondo,
Ar qajsь doolor şaqtьrqan.
Bolьq tuuqan Semetej,
Bolьq özöt belem dep,
Atasьnan Semetej,
Toluq özöt belem dep.
Altь şaşqa tolrondo,
Urum syjyp bek qьldь.
Manastan artьq bolot dep,
Ar qajsь doolor kör qьldь.
It aqьtьp quş salьp,
Jldirip ojnop kelgende.
Qьrq balasьn eercitip,
Mьrza ekenin urumqa,
Bildirip ojnop kelgende.
Tereselyy ainekten,
Qan balasь Qanьkej,
Balasьn andan köryyçy.
Balam adam bolot dep,
Bir sarqьldan alыncы,